

BaByliss[®]
PARIS



Fabriqué en Chine

Made in China

AS952E - B73b

| FRANÇAIS |
|----------|
| AS952E |

Consultez au préalable les consignes de sécurité.

INSTRUCTIONS D’UTILISATION

• Assurez-vous d’avoir les cheveux secs à 80 % et peignez-les pour éliminer tout nœud. Préparez vos cheveux en les séparant par mèches. Ils sont maintenant prêts à être coiffés.

• Fixez la brosse de votre choix sur l’appareil.

• Pour allumer l’appareil, faites coulisser l’interrupteur sur la position « I » ou « II » et sélectionnez le réglage de température adapté à votre type de cheveux.

• Placez la brosse sous la mèche, près des racines, et maintenez-la pendant quelques secondes pour augmenter le volume à la racine.

• Utilisez la brosse pour soulever les cheveux à la racine pendant que vous les séchez.

• Déplacez la brosse le long des cheveux et commencez à faire tourner la brosse en l’éloignant de votre tête et en appuyant sur la touche de rotation appropriée et en la maintenant enfoncée.

• Ce faisant, résistez à la rotation naturelle de la brosse en la tirant vers le bas. Ceci créera une tension le long de la mèche de cheveux.

IMPORTANT ! Il faudra peut-être plusieurs tentatives pour perfectionner cette technique. Si la brosse tourne trop vite, il suffit de relâcher la touche de rotation et d’enlever la brosse des cheveux.

• Lorsque vous atteignez la pointe des cheveux, continuez à faire tourner la brosse pour enrouler les pointes.

• Répétez l’opération autant de fois que nécessaire.

• Après utilisation, faites coulisser l’interrupteur sur la position « 0 » afin d’éteindre l’appareil et débranchez-le.

• Laissez l’appareil refroidir avant de le ranger.

Réglages de température et de vitesse

L'appareil propose 2 réglages de température, plus un réglage air frais. Faites coulisser l’interrupteur sur la première position pour sélectionner le réglage à froid (« * »), sur la deuxième position pour un niveau de température bas (« I ») et sur la troisième position pour sélectionner le niveau de température plus élevé (« II »). Remarque : Si vous avez des cheveux délicats, fins, décolorés ou colorés, utilisez les réglages de température plus bas. Pour des cheveux plus épais, utilisez les réglages de température plus élevés.

Réglages de rotation

Pour faire tourner la tête de brosse, appuyez sur les touches marquées << et >> et maintenez-les enfoncées afin de sélectionner la rotation vers la droite ou vers la gauche.

Changement des accessoires

• Pour fixer une tête de brosse, placez-la sur le corps de l’appareil et faites-la glisser vers le bas.

• Verrouillez la tête de brosse en faisant glisser l’interrupteur sur le dessus de la brosse en position verrouillée.

• Pour retirer une tête de brosse, assurez-vous que l’interrupteur sur le dessus de la tête de brosse est en position ouverte.

• Faites glisser doucement la tête de brosse vers le haut et retirez-la de l’appareil.

Couvercle de protection

Après chaque utilisation, vérifiez toujours que le couvercle de protection est placé sur la tête de brosse. Ceci protège les poils des dommages. Lorsque vous placez le couvercle de protection sur la tête de brosse, veillez à l’aligner sur les rainures qui entourent le dessus de l’appareil afin qu’il glisse facilement. Remarque : Le schéma sur le couvercle de protection montre le sens dans lequel il doit être inséré sur la tête de brosse. S’il n’est pas correctement placé, il peut être difficile à enlever.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Pour garder votre appareil dans le meilleur état possible, veuillez respecter les consignes ci-dessous :

Généralités

• Veillez à éteindre, débrancher et laisser refroidir l’appareil. Pour nettoyer l’extérieur de l’appareil, utilisez un chiffon humide. Veillez à ne pas faire pénétrer d’eau dans l’appareil et à ce qu’il soit complètement sec avant de l’utiliser.

• N’enroulez pas le cordon autour de l’appareil, laissez-le plutôt sur le côté de l’appareil, grossièrement enroulé.

• N’utilisez pas l’appareil en tirant sur le cordon d’alimentation.

| ENGLISH |
|---------|
| AS952E |

Read the safety instructions first.

HOW TO USE

• Ensure the hair is 80% dry and combed through to remove any tangles. Create your parting and divide the hair into sections ready for styling.

• Secure the selected brush attachment onto the airstyler.

• Slide the switch to the 'I' or 'II' position to turn the appliance on and to select a heat setting suitable for your hair type.

• Place the brush underneath the section close to the scalp and hold for a few seconds to boost volume at the roots.

• Use the brush to lift the hair at the roots as you dry.
• Move the brush down through the hair and start to rotate the brush away from your head by pressing and holding the appropriate rotation button.

• As you do this, resist the rotation of the brush by pulling the brush downwards. This will create tension through the section of hair.

IMPORTANT! It may take several attempts to perfect this technique, if the brush spins too quickly simply release the rotation button and remove from the hair.

• As you reach the ends of the hair section, continue rotating the brush to roll the ends under.

• Repeat as necessary.

• After use, slide the switch to the '0' setting to switch off and unplug the appliance.

• Allow the appliance to cool before storing away.

Heat and Speed Settings

There are 2 heat settings plus a cool setting. Slide the switch to the first position to select the cool setting '0', the second position for the low heat 'I', and the third position for the high heat 'II'.

Please note: If you have delicate, fine, bleached or coloured hair, use the lower heat settings. For thicker hair, use the higher heat settings.

Rotation Settings

To make the brush head rotate, press and hold the buttons marked << and >>, this will make the brush head rotate clockwise and anti-clockwise.

Changing the Attachments

• To attach a brush head, place it over the body of the appliance and slide it down into position.

• Lock the brush head in place by sliding the switch on top of the brush to the locked position.

• To remove a brush head, ensure the switch on top of the brush head is in the open position.

• Gently slide the brush head up and off the unit to remove.

Protective Cover

After every use, always ensure the protective cover is placed over the brush head. This protects the bristles from damage. When placing the protective cover over the brush head, ensure to line it up with the grooves around the top of the airstyler so it slides easily into place. Please note: The diagram on the protective cover demonstrates the direction it should be placed on to the brush head. If placed on incorrectly it may be difficult to remove.

CLEANING & MAINTENANCE

To help keep your appliance in the best possible condition, please follow the steps below:

General

• Ensure the appliance is switched off, unplugged and cool. To clean the outside of the appliance, wipe with a damp cloth. Make sure that no water enters the appliance and it is completely dry before use.

• Do not wrap the lead around the appliance, instead coil the lead loosely by the side of the appliance.

• Do not use the appliance at a stretch from the power point.

| DEUTSCH |
|---------|
| AS952E |

Lesen Sie zuerst die Sicherheitshinweise.

GEDBRAUCHSANLEITUNG

• Vergewissern Sie sich, dass das Haar zu 80 % trocken ist und kämmen Sie es durch, um es zu entwirren. Ziehen Sie einen Scheitel und teilen Sie das Haar in Haarpartien zum Stylen ab.

• Befestigen Sie den gewünschten Bürstenaufsatz an der Warmluftbürste.

• Schieben Sie den Schalter auf die Position „I“ oder „II“, um das Gerät einzuschalten und eine für Ihren Haartyp geeignete Temperaturstufe auszuwählen.

• Setzen Sie die Bürste unterhalb der Strähne, nahe der Kopfhaut an und halten Sie diese Position einige Sekunden lang, um Volumen am Haaranatz zu erzeugen.

• Heben Sie die Haare mithilfe der Bürste an, während Sie sie trocknen.

• Lassen Sie die Bürste am Haar entlang nach unten gleiten und beginnen Sie, die Bürste von Ihrem Kopf wegzudrehen, indem Sie die entsprechende Rotationstaste gedrückt halten.

• Arbeiten Sie dabei entgegen der Rotation der Bürste, indem Sie die Bürste nach unten ziehen. Dadurch erzeugen Sie Spannung in der Haarsträhne.

WICHTIG! Es können mehrere Versuche erforderlich sein, bis Sie die Technik perfekt beherrschen. Wenn sich die Bürste zu schnell dreht, lassen Sie einfach die Rotationstaste los und nehmen Sie die Bürste aus dem Haar.

• Sobald Sie das Ende der Strähne erreicht haben, drehen Sie die Bürste weiter, um die Spitzen einzudrehen.

• Gegebenenfalls wiederholen.

• Schieben Sie den Schalter nach Gebrauch auf die Position „0“, um das Gerät auszuschalten und ziehen Sie den Stecker.

• Lassen Sie das Gerät vor dem Verstauen auskühlen.

Temperatur- und Geschwindigkeitsstufen

Es gibt 2 Temperatureinstellungen sowie eine Kaltluftstufe. Schieben Sie den Schalter auf die erste Position „*“ für die Kaltluftstufe, auf die zweite Position „I“ für geringe Hitze und auf die dritte Position „II“, um die hohe Temperatureinstellung auszuwählen. Hinweis: Wenn Sie empfindliches, feines, aufgehelltes oder coloriertes Haar haben, verwenden Sie bitte die niedrigere Temperatureinstellung. Für dickeres Haar verwenden Sie die höhere Temperatureinstellung.

Rotationsinstellungen

Damit sich der Bürstenaufsatz dreht, halten Sie die Tasten << und >> gedrückt, damit sich der Bürstencopf im Uhrzeigersinn bzw. gegen den Uhrzeigersinn dreht.

Aufsätze wechseln

• Zum Aufstecken eines Bürstenaufsatzes setzen Sie ihn auf den Gerätekörper und schieben Sie ihn bis zum Einrasten nach unten.

• Verriegeln Sie den Bürstenaufsatz, indem Sie den Schalter auf der Oberseite der Bürste in die verriegelte Position schieben.

• Vergewissern Sie sich, dass sich der Schalter auf der Oberseite der Bürste in geöffneter Stellung befindet, wenn Sie den Bürstenaufsatz entfernen möchten.

• Schieben Sie den Bürstenaufsatz vorsichtig nach oben vom Gerät ab, um ihn zu entfernen.

Schutzabdeckung

Vergewissern Sie sich nach jedem Gebrauch, dass sich die Schutzabdeckung auf der Bürste befindet. Dadurch werden die Borsten vor Beschädigung geschützt. Wenn Sie die Schutzabdeckung auf dem Bürstenaufsatz anbringen, achten Sie darauf, dass sie mit den Nuten an der Oberseite der Warmluftbürste übereinstimmt, damit sie leicht hineingleitet. Hinweis: Die Abbildung auf der Schutzabdeckung zeigt die Richtung, in die sie auf den Bürstenaufsatz aufgesetzt werden soll. Bei falscher Positionierung lässt sie sich möglicherweise schwer entfernen.

REINIGUNG & PFLEGE

Um Ihr Gerät in einem möglichst guten Zustand zu erhalten, befolgen Sie bitte die folgenden Schritte: Allgemein

• Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet, vom Netzstrom getrennt und abgekühlt ist. Zur Reinigung der Außenseite des Geräts wischen Sie es einfach mit einem feuchten Tuch ab. Stellen Sie sicher, dass kein Wasser in das Gerät eindringt und es vor dem Gebrauch vollständig trocken ist.

• Das Kabel nicht um das Gerät wickeln, sondern locker neben dem Gerät aufrollen.

• Ziehen Sie beim Gebrauch des Geräts nicht am Netzkabel.

| NEDERLANDS |
|------------|
| AS952E |

Lees eerst de veiligheidsinstructies.

INSTRUCTIES

• Zorg dat het haar voor 80 % droog is en kam het goed door om eventuele klitten te verwijderen. Maak uw scheiding en verdeel het haar in delen zodat u klaar bent om het te stylen.

• Bevestig de gekozen borstel op de airstyler.

• Schuif de schakelaar naar de I- of II-positie om het apparaat aan te zetten en om een temperatuurinstelling te kiezen die geschikt is voor uw haartype.

• Plaats de borstel onder de lok, vlak bij de hoofdhuid, en houd hem daar enkele seconden voor meer volume bij de haarwortels.

• Til het haar met de borstel bij de haarwortels op terwijl u het droogt.

• Verplaats de borstel naar beneden door het haar en draai de borstel weg van uw hoofd door de juiste draaiknop ingedrukt te houden.

• Houd de draaiing van de borstel tegen terwijl u dit doet door de borstel naar beneden te trekken. Hierdoor komt er spanning op de lok haar te staan.

BELANGRIJK! Wellicht moet u een paar keer oefenen om deze techniek te perfectioneren. Als de borstel te snel draait, laat dan de draaiknop los en verwijder de borstel uit het haar.

• Als u aan het eind van de lok haar gekomen bent, blijf dan de borstel draaien zodat de uiteinden naar binen vallen.

• Ripetere se necessario.

• Schuif de schakelaar naar de 0-positie na gebruik om het apparaat uit te schakelen en haal de stekker uit het stopcontact.

• Laat het apparaat afkoelen voordat u het opbergt.

Temperatuur- en snelheidsinstellingen

Er zijn 2 temperatuurinstellingen en een cool-instelling. Schuif de schakelaar naar de eerste positie om de cool-instelling “*” te kiezen, naar de tweede positie voor de lage temperatuur ‘I’, en naar de derde positie voor de hoge temperatuur ‘II’. Let op: Als u delicaat, fijn, gebleekt of gekleurd haar hebt, gebruik dan de lagere temperatuur. Als u dikker haar hebt, mag u de hogere temperatuur gebruiken.

Rotatie-instellingen

Houd de knoppen << en >> ingedrukt om de borstelkop te laten draaien. Hierdoor draait de borstelkop met de klok mee en tegen de klok in.

De hulpstukken verwisselen

• Per fissare la testa della spazzola, tenere premuti i pulsanti contrassegnati con << e >>, che faranno ruotare la testa della spazzola in senso orario e antiorario.

• Bloccare la testa della spazzola in posizione facendo scorrere l'interruttore sulla parte superiore della spazzola nella posizione di blocco.

• Per togliere la testa della spazzola, assicurarsi che l'interruttore sulla parte superiore della testa della spazzola sia in posizione aperta.

• Far scorrere delicatamente la testa della spazzola su e giù per toglierla dall'unità.

Coperchio protettivo

Dopo ogni uso, assicurarsi sempre che il coperchio protettivo sia posizionato sulla testa della spazzola. In questo modo, le setole verranno protette da possibili danni. Quando si posiziona il coperchio protettivo sopra la testa della spazzola, assicurarsi di allinearlo con le scanalature intorno alla parte superiore dell'airstyler in modo che scivoli facilmente in posizione. Si prega di notare: Lo schema sul coperchio protettivo mostra la direzione verso la quale deve essere posizionato sulla testa della spazzola. Se posizionato in modo errato, può essere difficile da togliere.

REINIGING & ONDERHOUD

Houd uw apparaat in optimale conditie door de onderstaande stappen te volgen:

Algemeen

• Zorg dat het apparaat uitgeschakeld is, dat de stekker uit het stopcontact is gehaald en dat het apparaat is afgekoeld. Maak de buitentkant van het apparaat schoon met een vochtige doek. Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat komt en dat het volledig droog is voor gebruik.

• Wikkel het snoer niet rond het apparaat, maar rol het snoer losjes op naast het apparaat.

• Gebruik het apparaat niet als het snoer strakgespannen staat vanaf het stopcontact.

| ITALIANO |
|----------|
| AS952E |

Leggere prima le istruzioni di sicurezza.

UTILIZZO

• Assicurarsi che i capelli siano asciutti all'80% e pettinati per rimuovere eventuali nodi. Preparare e dividere i capelli in ciocche pronte per l'acconciatura.

• Fissare l'attacco della spazzola selezionata sull'airstyler.

• Fare scorrere l'interruttore in posizione 'I' o 'II' per accendere l'apparecchio e selezionare un'impostazione della temperatura adatta al tipo di capello.

• Posizionare la spazzola sotto la ciocca vicino al cuoio capelluto e tenere premuto per alcuni secondi per aumentare il volume alle radici.

• Usare la spazzola per sollevare i capelli alle radici durante l'asciugatura.

• Spostare la spazzola verso il basso attraverso i capelli e iniziare a ruotare la spazzola lontano dalla testa premendo e tenendo premuto l'apposito pulsante di rotazione.

• Durante questa fase, resistere alla rotazione della spazzola tirando la spazzola verso il basso. Questo creerà tensione attraverso la ciocca dei capelli.

IMPORTANTE! Potrebbero essere necessari diversi tentativi per perfezionare questa tecnica; se la spazzola gira troppo velocemente, è sufficiente rilasciare il pulsante di rotazione e allontanarla dai capelli.

• Al raggiungimento dell'estremità della ciocca, continuare a ruotare la spazzola per far rotolare le estremità sotto di essa.

• Ripetere se necessario.

• Dopo l'uso, fare scorrere l'interruttore sull'impostazione '0' per spegnere l'apparecchio e scollegarlo.

• Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo.

Impostazioni di temperatura e velocità

Sono disponibili 2 impostazioni di temperatura più quella del getto freddo. Fare scorrere l'interruttore nella prima posizione per l'impostazione del freddo “*”, la seconda posizione per la temperatura ridotta ‘I’ e la terza per selezionare la temperatura maggiore ‘II’.

Si prega di notare: Per capelli delicati, fini, decolorati o colorati, utilizzare l'impostazione di temperatura ridotta. Per capelli più spessi, utilizzare l'impostazione di temperatura maggiore.

Impostazioni di rotazione

Per far ruotare la testa della spazzola, tenere premuti i pulsanti contrassegnati con << e >>, che faranno ruotare la testa della spazzola in senso orario e antiorario.

Sostituzione degli attacchi

• Per fissare la testa della spazzola, posizionarla sul corpo dell'apparecchio e farla scorrere verso il basso.

• Bloccare la testa della spazzola in posizione facendo scorrere l'interruttore sulla parte superiore della spazzola nella posizione di blocco.

• Per togliere la testa della spazzola, assicurarsi che l'interruttore sulla parte superiore della testa della spazzola sia in posizione aperta.

• Far scorrere delicatamente la testa della spazzola su e giù per toglierla dall'unità.

Coperchio protettivo

Dopo ogni uso, assicurarsi sempre che il coperchio protettivo sia posizionato sulla testa della spazzola. In questo modo, le setole verranno protette da possibili danni. Quando si posiziona il coperchio protettivo sopra la testa della spazzola, assicurarsi di allinearlo con le scanalature intorno alla parte superiore dell'airstyler in modo che scivoli facilmente in posizione. Si prega di notare: Lo schema sul coperchio protettivo mostra la direzione verso la quale deve essere posizionato sulla testa della spazzola. Se posizionato in modo errato, può essere difficile da togliere.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Per mantenere l'apparecchio nelle migliori condizioni possibili, procedere come segue:

Generale

• Assicurarsi che l'apparecchio sia spento, scollegato e raffreddato. Per pulire la parte esterna dell'apparecchio, utilizzare un panno umido. Assicurarsi che non entri acqua nell'apparecchio e che sia completamente asciutto prima dell'uso.

• Non avvolgere il cavo intorno all'apparecchio, ma attorcigliarlo senza stringere troppo nella parte laterale dell'apparecchio stesso.

• Non utilizzare l'apparecchio a troppa distanza dalla presa di corrente.

| ESPAÑOL |
|---------|
| AS952E |

Lea primero las instrucciones de seguridad.

MODO DE EMPLEO

• Asegúrese de que el cabello esté seco en un 80 % y cepillado para que no esté enredado. Haga divisiones y separe el cabello en secciones listas para trabajar.

• Coloque el accesorio del cepillo seleccionado en el moldeador.

• Sitúe el interruptor en la posición «I» o «II» para encender el aparato y seleccionar un ajuste de temperatura adecuado para su tipo de cabello.

• Coloque el cepillo debajo de la sección de cabello cerca del cuero cabelludo y manténgalo así durante unos segundos para aumentar o volume nas raíces.

• Use el cepillo para levantar el cabello en las raíces mientras lo seca.

• Mueva el cepillo hacia la parte de abajo del pelo y empiece a girarlo para alejarlo de su cabeza pulsando y manteniendo pulsado el botón de rotación apropiado.

• Al hacer esto, aguante la rotación del cepillo empujando el cepillo hacia abajo. Así se creará tensión en la sección del cabello.

¡IMPORTANTE! Puede que necesite varios intentos para perfeccionar esta técnica, si el cepillo gira demasiado rápido, simplemente suelte el botón de rotación y retire el cepillo.

• Cuando llegue a las puntas de la sección de cabello, continúe girando el cepillo para enrollar las puntas de debajo.

• Repita tantas veces como sea necesario.

• Después de su uso, ponga el interruptor en la posición '0' para apagar y desenchufar el aparato.

• Deje que el aparato se enfríe antes de guardarlo.

Ajustes de temperatura y velocidad

Hay 2 ajustes de calor y un ajuste de frío. Sitúe el interruptor en la primera posición para el ajuste de aire frío («*»), la segunda posición («I») para una temperatura baja y la tercera posición («II») para una temperatura elevada.

Tenga en cuenta: Si tiene el cabello delicado, fino, decolorado o teñido, use el ajuste de temperatura más bajo. Para cabello grueso, use el ajuste de temperatura más alto.

Ajustes de rotación

Para girar el cabezal del cepillo, pulse y mantenga pulsados los botones marcados con << e >>, así el cabezal girará a la derecha y a la izquierda.

Cambio de los accesorios

• Para añadir un cabezal del cepillo, colóquelo sobre el cuerpo del aparato y deslícelo hacia abajo hasta alcanzar su posición.

• Bloquee a cabeza del cepillo deslizando el botón situado en la parte superior del cepillo a la posición de bloqueo.

• Para quitar un cabezal del cepillo, asegúrese de que el botón situado en la parte superior del cabezal del cepillo esté en la posición abierta.

• Deslice con cuidado el cabezal del cepillo hacia arriba y sáquelo de la unidad para extraerlo.

Cubierta protectora

Des

| SVENSKA |
|---------|
| AS952E |

Läs säkerhetsanvisningarna innan du börjar.

BRUKSANVISNING

- Se till att håret är 80 % torrt och genomkammat för att avlägsna eventuellt trassel. Skapa din bena och dela håret i sektioner som är färdiga för styling.
- Sätt fast det valda borsttillbehöret på airstyleren.
- Skjut omkopplaren till läge I eller II för att slå på enheten och välja en varmeinställning som passar din hårtyp.
- Placera borsten under sektionen nära hårbotten och håll i några sekunder för att öka volymen vid rötterna.
- Använd borsten för att lyfta håret vid rötterna när du torkar.

- Flytta borsten ner genom håret och börja rotera borsten från huvudet genom att trycka ned lämplig roteringsknapp.
- Motarbeta borstens rotation genom att dra borsten nedåt när du gör detta. Detta skapar spänning genom hårets sektion.
- VIKTIGT! Det kan krävas flera försök för att bestäma denna teknik. Om borsten snurrar för snabbt, släpper du helt enkelt rotationsknappen och tar bort den från håret.
- Fortsätt att rotera borsten när du når ändarna av hårsektionen för att rulla hårandarna under.
- Upprepa efter behov.
- Efter användningen skjuter du reglaget till "0" för att stänga av och dra sedan ur kontakten.
- Låt enheten svalna innan du lägger undan den.

Värme- och hastighetsinställningar

Det finns 2 värmeinställningar plus en kallluftsinställning. Skjut omkopplaren till det första läget ""*"" för den svala inställningen, andra läget "I" för låg värme och det tredje läget "II" för att välja hög värme.

Observera: Använd den lägre temperaturinställningen om du har ömtåligt, tunt, blekt eller färgat hår. Använd de högre temperaturerna för tjockare hår.

Rotationsinställningar

Du roterar borsthuvudet genom att trycka ned knapparna märkta << och >>, vilket gör att borsthuvudet roterar medurs och moturs.

Byta tillbehören

- Du fäster ett borsthuvud genom att placera det över enheten och skjuta det på plats.
- Lås fast borsthuvudet genom att skjuta omkopplaren ovanpå borsten till läst läge.
- Om du vill ta bort ett borsthuvud ska du se till att omkopplaren ovanpå borsthuvudet är i öppet läge.
- Skjut försiktigt borsthuvudet upp och från enheten för att ta bort det.

Skyddshölje

Efter varje användningstillfälle ska du till att skyddshöljet placeras över borsthuvudet. Detta skyddar borsten från skador. När du placerar skyddshöljet över borsthuvudet, ska du se till att du radar upp det med sprunt rair airstylerens ovan del så att den glider lätt på plats. Observera: Diagrammet på skyddshöljet visar i vilken riktning det ska placeras av borsthuvudet. Det kan vara svårt att ta bort det om det placeras felaktigt.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

Följ nedanstående steg för att hålla din enhet i bästa skick:

- Allmänt
- Se till att apparaten är avstängd, att elkontakten är urdragen och att apparaten har svalnat. Utsidan torkas av med en fuktigt trasa. Se till att ingen vatten kommer in i enheten och att den är helt torr innan användning.
- Linda inte upp sladden runt apparaten utan rulla ihop den löst vid sidan av när du lägger undan den.
- Använd inte apparaten med helt sträckt elkabel.

| NORSK |
|--------|
| AS952E |

Les sikkerhetsinstruksjonene først.

BRUK AV APPARATET

- Sørg for at håret er ca. 80 % tørt og gre håret for å løse opp i floker. Skill ut håret og del det opp i seksjoner som er klare for styling.
- Fest ønsket børste på airstyleren.
- Skv bryteren til eller II for å slå på apparatet, og velg en varmeinstilling som passer til din type hår.
- Plasser borsten under sektionen nær hodebunnen og hold i et par sekunder for å styrke volumet i røttene.
- Bruk borsten for å løfte håret i røttene mens du tørker.
- Flytt borsten ned gjennom håret og begynn å rotere borsten bort fra hodet ved å trykke og holde passende rotasjonsknappe.
- Mens du gjør dette, motstår du rotasjon av borsten ved å dra borsten nedover. Dette vil skape spenning gjennom sektionen i håret.

- VIKTIG! Det kan ta flere forsøk å perfektjonere denne teknikken, hvis borsten spinner for raskt bare slipper du rotasjonsknappen og fjerner fra håret.
- Når du når endene av hårseksjonen, fortsetter du å rotere borsten for å rulle endene under.
- Gjenta etter behov.
- Etter bruk, skyv bryteren til «0» for å slå av apparatet og trekk ut støpselet.
- La apparatet få kjøle seg ned før du setter det bort.

Innstillinger for varme og hastighet

Det er 2 varmeinstillinger plus en kaldluftsinstilling. Skyv bryteren til første posisjon for å velge kaldluft «*», den andre posisjonen for lav varme «I», og den tredje posisjonen for høy varme «II».

Merk: Hvis du har sensitiv, tynt, bleket eller farget hår, bruk den lave varmeinstillingen. For tykkere hår, bruk innstillingene for høyere varme.

Rotasjonsinnstillinger

For å få børstehodet til å rotere trykk og hold inne knappene merket << og >>, dette vil få børstehodet til å rotere med klokken og mot klokken.

Bytte børstehode

- For å feste et børstehode plasser det over kroppen av apparatet og skyv det ned i posisjon.
- Lås børstehodet på plass ved å skyve bryteren på toppen av borsten til den låste posisjonen.
- For å fjerne et børstehode sørg for at bryteren på toppen av børstehodet er i åpen posisjon.
- Skyv forsiktig børstehodet opp og av enheten for å fjerne.

Beskyttende deksel

Etter hver bruk må du alltid sørge for at det beskyttende dekslelet er plassert over børstehodet. Dette beskytter bustene mot skade. Når du plasserer det beskyttende dekslelet over børstehodet, må du sørge for å stille det opp med furene rundt toppen av airstyleren slik at den skyves enkelt på plass. Merk: Diagrammet på det beskyttende dekslelet demonstrerer retningen det bør plasseres på børstehodet. Hvis det er feilplassert, kan det være vanskelig å fjerne.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

- For holde apparatet i best mulig stand, følg trinnene nedenfor:
- Generelt
- Sørg for at apparatet er slått av, at kontakten er trukket ut og at apparatet er nedkjølt. For å rengjøre apparatet utvendig, tørk av med en fuktigt klut. Sørg for at vann ikke trenger inn i apparatet, og at det er helt tørt før bruk.
- Ikke vikle ledningen rundt apparatet, men kveil den lett opp.
- Ikke bruk apparatet langt borte fra stikkkontakten.

| SUOMI |
|--------|
| AS952E |

Lue turvaohjeet ensin.

KÄYTTÖ

- Varmista, että huikset ovat 80-prosenttinen kuivat ja takut on poistettu kampaamalla huikset kaulttaaltaan.
- Skiv bryteren til eller II for å slå på apparatet, og velg en varmeinstilling som passer til din type hår.
- Plasser borsten under sektionen nær hodebunnen og hold i et par sekunder for å styrke volumet i røttene.
- Bruk borsten for å løfte håret i røttene mens du tørker.
- Flytt borsten ned gjennom håret og begynn å rotere borsten bort fra hodet ved å trykke og holde passende rotasjonsknappe.
- Mens du gjør dette, motstår du rotasjon av borsten ved å dra borsten nedover. Dette vil skape spenning gjennom sektionen i håret.
- VIKTIG! Det kan ta flere forsøk å perfektjonere denne teknikken, hvis borsten spinner for raskt bare slipper du rotasjonsknappen og fjerner fra håret.
- Når du når endene av hårseksjonen, fortsetter du å rotere borsten for å rulle endene under.
- Gjenta etter behov.
- Etter bruk, skyv bryteren til «0» for å slå av apparatet og trekk ut støpselet.
- La apparatet få kjøle seg ned før du setter det bort.

Innstillinger for varme og hastighet

Det er 2 varmeinstillinger plus en kaldluftsinstilling. Skyv bryteren til første posisjon for å velge kaldluft «*», den andre posisjonen for lav varme «I», og den tredje posisjonen for høy varme «II».

Merk: Hvis du har sensitiv, tynt, bleket eller farget hår, bruk den lave varmeinstillingen. For tykkere hår, bruk innstillingene for høyere varme.

Lämpö- ja nopeusasetukset

Laiteessa on kaksi lämpöasetusta sekä viileäasetus. Liu'uta kytkin ensimmäiseen asentoon valitaksesi viileäasetuksen ""*"", toiseen asentoon valitaksesi alhaisen lämmön "I" ja kolmanteen asentoon valitaksesi korkean lämmön "II".

Huomaa: Käytä alhaisempia lämpöasetuksia, jos huiksesi ovat hauraat, ohuet, valkautua tai värjäytyi. Jos sinulla on paksum huikset, käytä korkeampia lämpöasetuksia.

Pyörimisasetukset

Saat harjapään pyörimään painamalla painikkeita << ja >> ja pitämällä niitä painettuina. Tällöin harjapää pyörii myötäpäivään ja vastapäivään.

Lisäosien vaihtaminen

- Kiinnitä harjapää asettamalla se laitteen rungon päälle ja liu'uttamalla se paikalleen.
- Lukitse harjapää paikalleen liu'uttamalla harjan välisosassa oleva kytkin lukittu-asentoon.
- Kun haluat irrottaa harjapään, varmista, että harjapään yläosassa oleva kytkin on auki-asennossa.
- Irrota harjapää liu'uttamalla sitä varoen ylöspäin ja pois laitteesta.

Suojakotelo

Varmista jokaisen käyttökerran jälkeen, että suojakotelo asetetaan paikalleen harjapään päälle. Tämä suojaa harjaksia vaurioilta. Kun asetat suojakoteloa harjapään päälle, varmista, että kohdistat sen ilmakihartimen yläosassa oleviin uriin,jotta se liukuu helposti paikalleen. Huomaa: Suojakotelon kaaviio osoittaa, missä suunnassa se pitäisi asettaa harjapään päälle. Jos se asetetaan väärin, sen irrottaminen voi olla vaikeaa.

PUIHDISTUS JA HUOLTO

- Pitääkseeni laitteen parhaassa mahdollisessa käyttökunnossa noudata alla olevia ohjeita: Yleistä
- Varmista, että laite on sammutettu, kytketty irti verkkovirrasta ja kylmä. Puhdista laitteen ulkokuori pyyhkimällä kostealla liinalla. Varmista, että laitteeseen ei pääse vettä ja että se on täysin kuiva ennen käyttöä.
- Älä kiedo johtoa laitteen ympärille, vaan kierrä johto löysästi laitteen viereen.
- Älä käytä laitetta liian kaukana virtalähteestä, muuten sen johto kiristyy liikaa.

| ΕΛΛΗΝΙΚΑ |
|----------|
| AS952E |

Συμβουλευτείτε πρώτα τις οδηγίες ασφαλείας.

ΤΡΟΠΟΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά έχουν στεγνώσει κατά 80% και γλιτώστε τα για να τα ξεμπερδέψετε. Κάντε χωριστά και χωρίστε τα μαλλιά σε τούφες για το φορμάρισμα.
- Τοποθετήστε το επιλεγμένο εξάρτημα βούρτσας στη συσκευή.
- Τοποθετήστε τον διακόπτη στη θέση «I» ή «II» για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή και να επιλέξετε μια κατάλληλη ρύθμιση θερμότητας για τον τύπο των μαλλιών σας.
- Τοποθετήστε τη βούρτσα κάτω από την τούφα, κοντά στο τριχωτό της κεφαλής και κρατήστε την σε αυτήν τη θέση για λίγα δευτερόλεπτα για να δώσετε όγκο στις ρίζες των μαλλιών.
- Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να ανασκώσετε τα μαλλιά από τις ρίζες κατά το στέγνωμα.
- Μετακινήστε τη βούρτσα προς τα κάτω και ξεκινήστε να την περιστρέφετε με κατευθυναση αντίθετη από εσάς πατώντας παρατεταμένα το κατάλληλο κουμπί περιστροφής.
- Ταυτόχρονα, προβάλετε αντίσταση στην περιστροφή της βούρτσας τραβώντας τη βούρτσα προς τα κάτω. Με αυτόν τον τρόπο θα τοντώσετε την τούφα των μαλλιών. ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Μπορεί να χρειαστούναρκέτες προσπάθειες μέχρι να τελειοποιήσετε αυτήν την τεχνική. Αν η βούρτσα περιστρέφεται πολύ γρήγορα, απλά αφήστε το κουμπί περιστροφής και αφαιρέστε τη συσκευή από τα μαλλιά.
- Καθώς φτάνετε στις άκρες των μαλλιών, συνεχίστε να περιστρέφετε τη βούρτσα για να γυρίσετε τις άκρες προς τα μέσα.
- Επαναλάβετε τη διαδικασία, αν είναι απαραίτητο.
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή τοποθετώντας τον διακόπτη στη ρύθμιση «0» και αποσυνδέστε τη.
- Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει πριν από την αποθήκευση.

Ρυθμίσεις θερμότητας και ταχύτητας
Υπάρχουν 2 ρυθμίσεις θερμότητας, καθώς και μια ρύθμιση κρούσ αέρα. Τοποθετήστε τον διακόπτη στην πρώτη θέση για να επιλέξετε τη ρύθμιση κρούσ αέρα «*», στη δεύτερη θέση για τη χαμηλή ρύθμιση θερμότητας «I» και στην τρίτη θέση για την υψηλή ρύθμιση θερμότητας «II».

Λάβετε υπόψη τα εξής: Εάν τα μαλλιά σας είναι λεπτά, εύθραυστα, με ντεκαπά ή βαμμένα, χρησιμοποιήστε τις χαμηλές ρυθμίσεις θερμότητας και ταχύτητας. Για μαλλιά με πιο χοντρή τρίχα, χρησιμοποιήστε τις υψηλές ρυθμίσεις θερμότητας και ταχύτητας.

Ρυθμίσεις περιστροφής

Για να περιστρέψετε την κεφαλή της βούρτσας, πατήστε παρατεταμένα τα κουμπιά με την ένδειξη << και >>. Έτσι, η βούρτσα θα περιστραφεί δεξιόστροφα και αριστερόστροφα.

Αλλαγή εξαρτημάτων

- Για να τοποθετήσετε μια κεφαλή βούρτσας, τοποθετήστε την πάνω από το σώμα της συσκευής και ούρετε προς τα κάτω.
- Ασφαλίστε την κεφαλή της βούρτσας τοποθετώντας τον διακόπτη στην κορυφή της βούρτσας στη θέση ασφαλίσης.
- Για να αφαιρέσετε μια κεφαλή βούρτσας, βεβαιωθείτε ότι ο διακόπτης στην κορυφή της κεφαλής βούρτσας βρίσκεται στη θέση ασφαλίσης.
- Σύρετε απαλά την κεφαλή βούρτσας προς τα επάνω και αφαιρέστε την από τη μονάδα.

Προστατευτικό κάλυμμα

Μετά από κάθε χρήση, να διασφαλίσετε πάντα ότι το προστατευτικό κάλυμμα έχει τοποθετηθεί στην κεφαλή της βούρτσας. Έτσι, οι τρίχες της βούρτσας δεν φθείρονται. Κατά την τοποθέτηση του προστατευτικού καλύμματος πάνω από την κεφαλή της βούρτσας, ευθυγραμμίστε το με τις εγκοπές γύρω από την κορυφή της συσκευής, ώστε να μπορεί να τοποθετηθεί εύκολα. Λάβετε υπόψη τα εξής: Το διάγραμμα στο προστατευτικό κάλυμμα υποδεικνύει την κατεύθυνση με την οποία πρέπει να τοποθετηθεί στην κεφαλή της βούρτσας. Αν τοποθετηθεί εσφαλμένα, μπορεί να μην αφαιρείται εύκολα.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ & ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Για να διατηρήσετε τη συσκευή σας σε άριστη κατάσταση, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:

- Γενικά
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη, αποσυνδεδεμένη και κρύα. Για να καθαρίσετε την εξωτερική επιφάνεια της συσκευής, σκουπίστε με ένα στεγνό πανί. Βεβαιωθείτε ότι δεν εισέρχεται νερό στη συσκευή, καθώς και ότι η συσκευή έχει στεγνώσει εντελώς πριν τη χρήση.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή, αντίθετως περιστρέψτε το καλώδιο χαλαρά στο πλάι της συσκευής.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή μακριά από την πρίζα, ώστε να τονώνεται το καλώδιο.

| MAGYAR |
|--------|
| AS952E |

Először olvassa el a biztonságí utasításokat!

HASZNÁLAT

- Győződjön meg arról, hogy a haja már 80%-ban megszáradt, és kifésülte belőle a gubancokat. Válassza el a haját az elválasztás mentén, és ossza részekre azt a hajformázás megkezdéséhez.
- Illesse a kiválasztott kefefejre a hajformázóra.
- A készülék bekapcsolásához és a hajtipusának megfelelő hőmérséklet beállításához csúsztassa a kapcsolót az I-es vagy a II-es fokozathoz.
- Helyezze a keféet a kiválasztott tincs alá a fejbőrhöz közel, és tartsa ott néhány másodpercig, ezzel megemelve a hajtöveket.
- Szárítás közben a kefe segítségével emelje meg haját a hajtöveknél.
- Lefelé haladva húzza végig a keféet a haján, eközben pedig a megfelelő forgatógombot lenyomva és nyomva tartva forgassa a kefe a fejbőrrel átellenes irányban.
- A művelet során a forgást ellensúlyozandó húzza lefelé a keféet. Így a tincs megfeszül.
- FONTOS! A fenti technika elsajátításához többszöri próbálkozás is szükséges lehet; ha a kefe túl gyorsan forog, egyszerűen engedje el a forgatógombot, és vegye ki a keféet a hajából.
- A hajvégeket előrve forgassa tovább a keféet azok befelé gördítéséhez.
- Szükség esetén ismételje ezt meg.
- Használat után csúsztassa a kapcsolót a 0-ás fokozatra a készülék kikapcsolásához, és húzza ki a hálózatból.
- Hagyja a készüléket lehűlni, mielőtt elteszi.

Hőmérséklet- és sebességbeállítások

2 hőmérséklet-beállítás, valamint egy hűtőfokozat választható. A hidegebbé/fokozat kiválasztásához csúsztassa a kapcsolót az első (*), az alacsony hőmérséklethez a másodid (I), a magas hőmérséklethez pedig a harmadik (II) fokozathoz.
Ügyeljen a következőkre: Ha Önnek sérülékeny, vékonyzállú, szókített vagy festett a haja, válassza az alacsonyabb hőmérsékletet. Vastagszállú haj esetében a magasabb hőmérsékletet használja.

Forgásbeállítások

A kefeje a << és >> jelölésű gombok megnyomásával és nyomva tartásával forgatható az óramutató járásával megegyező, illetve azaz ellentétes irányban.

Tartozékcsere

- Aby zálozyc głowicy szczotki, umieśc ją na urządzeniu i przesuń do odpowiedniej pozycji.
- Zablokuj głowicę szczotki w tym miejscu, przesuwając przelącznik w górnej części szczotki do pozycji zablokowanej.
- Aby odłączyć głowicę szczotki, sprawdź, czy górna część głowicy jest w pozycji otwartej.
- Ówatosan húzza felfelé a kefefejre, és vegye le a készülékrl.

Védőkupak

Minden használat után helyezze fel a védőkupakot a kefefejre. Ez meggátolja a sörték sérülését. A kefefej védőkupakjának felhelyezésekor ügyeljen arra, hogy a hajformázó felső részét szegélyező bemetszésre illeszesse azt, így a kupak könnyedén a helyére csuszsan.
Ügyeljen a következőkre: A védőkupakon található ábráról leolvashatja, milyen irányban kell felhelyeznie a kupakot a kefefejre. Ha helytelenül illeszti fel, nehézkés lehet a levelelte.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A készülék kiváló állapotának megőrzéséhez kérjük, tartsa be az alábbi lépéseket: Általános
- Biztosítsa, hogy a készülék kikapcsolt állapotban van, ki van húzva a hálózati csatlakozóból, és lehűlt. A készülék külső része nedves ronggyal tisztítható. Bizonyosodjon meg arról, hogy ne kerüljön víz a készülékbe, és használat előtt tökéletesen megszáradjon.
- Ne csavarja a zsinórt a készülékre, hanem lazán tekerje össze a készülék mellett.
- Ne használja a készüléket olyan távol a hálózati csatlakozótól, hogy a zsinór megfeszüljön.

| POLSKI |
|--------|
| AS952E |

Należy najpierw przeczytać instrukcję bezpieczeństwa.

JAK UŻYWAĆ URZĄDZENIA

- Upewnij się, że włosy są w 80% suche i dokładnie rozczesane. Zrób przedziałek i podziel włosy na pasma, przygotowując je do stylizacji.
- Przyjmocy do urządzenia odpowiednią szczotkę.
- Ustaw przelącznik w pozycji „I” lub „II”, żeby włączyć urządzenie oraz wybrać ustawienie temperatury odpowiednie dla Twojego rodzaju włosów.
- Umieść szczotkę pod pasmem włosów znajdującym się blisko skóry i trzymaj przez kilka sekund, aby zwiększyć ich objętość u nasady.
- Użyj szczotki, aby podnieść włosy u nasady podczas suszenia.
- Przesuwaj szczotkę ku dołowi i zacznij ją obracać do smrem od hlavy tak, że stiskneta e podrżte przislusne tlacitko otaceni.
- Po pozuiti spotřebič přepněte do nastavení „0”, vypněte a odpojte ze zásuvky.
- Před uložením nechte spotřebič vychladnout.
- Jednocześnie stawiaj opór obrotem szczotki, pociągając ją ku dołowi. W ten sposób dane pasmo włosów zostanie naprężone.
- UWAGA! Nauczenie się tej techniki może wymagać podjęcia kilku prób. Jeśli szczotka obraca się zbyt szybko, po prostu wyłącz przycisk obrotów i wymij urządzenie z otaceni kartäckem tak, abyste konecky zatočili smrem dolú.
- Kiedy dojdiesz do końca danego pasma, nadal obracaj szczotkę, aby podwinąć końcówki.
- Powtórz czynność, jeśli to konieczne.
- Po zakończeniu ustaw przelącznik w pozycji „0”, żeby wyłączyć urządzenie, i odłącz je od gniazdka.
- Przed schowaniem urządzenia upewnij się, że wystygło.

Ustawienia temperatury i prędkości

Dostępne są 2 ustawienia temperatury oraz ustawienie chłodnego nawiewu. Przesuń przelącznik do pozycji ""*"", by wybrać chłodny nawiew, do pozycji „I”, jeśli potrzebujesz niższej temperatury, a w pozycji „II” jeśli chcesz ustawić wyższą temperaturę.

Uwaga: Jeśli masz delikatne, cienkie, rozjaśnione lub farbowane włosy, ustaw niższą temperaturę. W przypadku grubych włosów ustaw wyższą temperaturę.

Ustawienia obrotów

Aby włączyć obroty głowicy szczotki, naciśnij i przytrzymaj przyciski oznaczone << i >>, pozwalając wybrać kierunek obrotów.

Zmiana nakładek

- Aby zálozyc głowicę szczotki, umieśc ją na urządzeniu i przesuń do odpowiedniej pozycji.
- Zablokuj głowicę szczotki w tym miejscu, przesuwając przelącznik w górnej części szczotki do pozycji zablokowanej.
- Aby odłączyć głowicę szczotki, sprawdź, czy górna część głowicy jest w pozycji otwartej.
- Delikatnie przesuń głowicę szczotki do góry i odłącz ją od urządzenia.

Oslona ochronna

Po każdym użyciu zabezpiecz głowicę szczotki, zakładając na nią osłonę ochronną. To zapobiega złamaniu wypustek szczotki. Zakładając osłonę na głowicę szczotki, dopasuj ją do rowków znajdujących się w górnej części urządzenia, tak by łatwo wsunąć ją na miejsce.

Uwaga: Na osłonie ochronnej znajduje się schemat pokazujący, którą stronę należy zálozyc osłonę na głowicę. Jeśli zostanie umieszczona niewłaściwie, zdjęcie jej może okazać się kłopotliwe.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Aby utrzymać urządzenie w doskonałym stanie, należy stosować się do następujących zasad: Ogólne
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone, odłączone od gniazdka elektrycznego i wystudzone. Aby wyczyścić zewnętrzną część urządzenia, wytrzyj je wilgotną ściereczką. Przed użyciem upewnij się, że do urządzenia nie dostaje się woda i że jest ono całkowicie suche.
- Nie owijaj przewodu wokół urządzenia, ale zwiiń go luzno z boku.
- Nie rozciągaj przewodu daleko od gniazdka podczas używania urządzenia.

| ČESKY |
|--------|
| AS952E |

Nejprve si přečtěte bezpečnostní pokyny.

NÁVOD K POUŽITÍ

- Dbejte na to, aby byly vlasy z 80 % suché, a přečesejte je, aby nebyly zachucané. Vlasy rozdělte na části, aby byly připravené k úpravě.
- Připevněte vybraný kartáčový nástavec na vysoušeč.
- Posunutím přepněte do pozice „I” nebo „II”, chcete-li spotřebič zapnout a zvolit nastavení teploty, které je vhodné pro váš typ vlasů.
- Umístěte kartáč pod část v blízkosti pokožky hlavy a několik sekund jej tam přidržte, abyste zvýšili objem u kořínků.
- Při sušení používejte kartáč k nadzvednutí vlasů u kořínků.
- Posouvejte kartáč dolů po vlasech a začněte jim otáčet směrem od hlavy tak, že stisknete a podržte příslušné tlačítko otáčení.
- Při tom sdrhivajte zakrúčivanie, ottagivaja šetku v napravlenni vniz. Esto sozdast napryazhennje, neobchodime dlya ukladki prydej.
ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ! Для того чтобы в совершенстве овладеть этим способом укладки, вам может понадобиться несколько попыток. Если щетка захватывает слишком быстро, просто отпустите кнопку закручивания и уберите прибор от волос.
- Когда вы дойдете до кончиков волос, продолжайте закручивать щетку, чтобы уложить кончики прядей.
- Повторите эту процедуру необходимого количества раз.
- После использования переведите переключатель в положение 0, чтобы выключить устройство и отключить прибор от сети.
- Перед тем, как убрать прибор на хранение, дайте ему остыть.

Regulirovka temperatury i скорости воздушного потока

Прибор имеет 2 предустановленных значения температуры плюс режим охлаждения. Переведите переключатель в первое положение, чтобы выбрать прохладный режим *, во второе положение, чтобы выбрать низкую температуру I, или в третье положение, чтобы выбрать высокую температуру II. Обращаем ваше внимание: Если у вас тонкие, ломкие, окрашенные или осветленные волосы, используйте более холодный температурный режим. После использования используйте более высокие температуры настройки.

Наставени teploty a rychlosti

K dispozici jsou 2 nastavení teploty a jedno nastavení chlazení. Chcete-li vybrat studené nastavení ""*, posuňte přepínač do první polohy; druhá pozice „I” je určena pro nízkou teplotu a třetí pozice „II” pro vysokou teplotu. Upozornění: Pokud máte slabé, jemné, odbarvené nebo barvené vlasy, použijte nízkou teplotu. Pro silnější vlasy použijte vysokou teplotu.

Наставени отачени

Aby se hlava kartáče otáčela, stiskněte a podržte tlačítka označená << a >>, čímž se hlava kartáče otáčí ve směru hodinových ručiček a proti směru hodinových ručiček.

Výměna nástavců

- Chcete-li připravit hlavu kartáče, umístěte ji na tělo spotřebiče a zasuňte ji dolů na místo.
- Hlavu kartáče uzamknete posunutím spínače na horní části kartáče do zamčené polohy.
- Chcete-li hlavu kartáče vyjmout, ujistěte se, že je spínač na horní části hlavy kartáče v otevřené pozici.
- Opatrně posuňte hlavu kartáče nahoru a vypněte jednotky a vyjměte.

Ochranný kryt

Po každém použití vždy zajistěte, aby byl nad hlavou kartáče umístěn ochranný kryt. Ten chrání štetiny před poškozením. Při nasazování ochranného krytu přes hlavu kartáče dbejte na to, aby byl zarovná s